



נגן DVD דגם DV4S2H

מדריך הפעלה



DV4S2H

יבואן: באג מולטיסיסטם, משק 33, מושב בן שמן
תמיכה טכנית: ☎ 04-8560005, support@bug.co.il



כשותף של Energy Star®, חברת LG מצהירה שמוצר זה או דגמי מוצרים תואמים לקווים המנחים של Energy Star® ליעילות אנרגיה.

Energy Star® הינו סימן U.S. רשום

אמצעי זהירות



אזהרה: כדי להפחית סכנת שוק חשמלי, אל תסירו את המכסה האחורי. אין בפנים כל רכיב המיועד לטיפול על ידי המשתמש לשירות, פנו לטכנאי שירות מורשה ומיומן.

זהירות: הוראות תיקון אלה מיועדות לטכנאי שירות מוסמכים בלבד. כדי להפחית את סכנת ההלם החשמלי, אל תבצעו תיקונים כלשהם מלבד אלו הכלולים בהוראות ההפעלה, אלא אם אתם מוסמכים לכך.

זהירות: אין לחשוף את המכשיר למים (התזה או טפטוף) ואין להניח עליו כלי כלשהו מלא בנוזלים, כגון אגרטל.

אזהרה: כדי להפחית סכנת התלקחות או שוק חשמלי, אל תחשפו מכשיר זה לגשם או לחות.

אזהרה: אל תחסמו את פתחי האוורור. התקינו את המכשיר בהתאם להנחיות היצרן.

זהירות: מסילות ופתחים במארז קיימים לצורך אוורור וכדי לוודא תפעול אמין של המכשיר וכדי להגן עליו מפני חמום יתר.

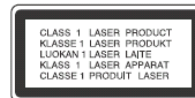
לעולם אין לחסום את הפתחים על ידי הנחת המוצר על מיטה ספה, שטיח או משטח דומה. אין להציב מוצר זה בגומחה כגון ארונות מדפי ספרים אלא אם כן יסופק אוורור נאות למכשיר בהתאם להנחיות היצרן.

זהירות: קרינת לייזר סיווג 2 נראית ושאינה נראית כאשר הנעילה נטרלה והגישה לקרן פתוחה.

גן DVD זה כולל מערכת לייזר. למניעת חשיפה ישירה לקרן הלייזר, אל תנסו לפתוח את מכסה המכשיר.

זהירות: שימוש בבקרים או בכיוונים או ביצוע תהליך שונה מאלו שתוארו כאן עלול לגרום לחשיפה לקרינה מסוכנת.

כדי להבטיח שימוש נכון במוצר זה, בבקשה קראו את הוראות ההפעלה בקפידה ושמרו אותם לשימוש עתידי. במקרה שיהיה צורך בתיקון כלשהו עבור יחידה זו, צרו קשר עם מרכז שירות מורשה.



השימוש בבקרים, התאמות או ביצוע הליכים שאינם מצוינים להלן עלול לגרום לחשיפה מסוכנת לקרינה.

כדי למנוע חשיפה לקרן לייזר, אל תנסו לפתוח את המארז. קרינת לייזר נראית לעין כשהמארז פתוח. **אל תסתכלו על הקרן.**

זהירות: אין לחשוף את המוצר למים (טפטוף או התזה) ואין להניח עליו חפצים מלאים מים כדוגמת אגרטים.

זהירות בנוגע לכלב החשמל

את מרבית המכשירים מומלץ למקם על מעגל חשמלי מבודד;

היינו, מעגל חשמלי של שקע יחיד המספק חשמל למכשיר זה בלבד ושאינו לו שקעים נוספים או מעגלים מסועפים. בדקו בדף המפרט הטכני בחוברת הוראות זו כדי להיות בטוחים.

אל תעמיסו יתר על המידה על שקעי הקיר. שקעי חשמל עמוסים יתר על המידה, שקעי חשמל משוחררים או פגומים, כבלי הארעה, כבלי חשמל שחוקים או בידוד תיל סדוק או פגום מסוכנים. כל אחד מהמצבים הללו יכולים לגרום להלם חשמלי או שריפה. בדקו מעת לעת את הכבל של המכשיר, ואם הוא נראה ניזוק או שחוק, נתקו אותו, הפסיקו להשתמש במכשיר ומסרו את הכבל למרכז שירות מורשה כדי להחליפו בחלק זהה.

הגנו על כבל החשמל משימוש פיזי או מכאני לא נכון כגון עיוות, פיתול, צביטה, סגירה בדלת, דריכה. שימו לב במיוחד לתקעים, שקעי חשמל ולנקודה ממנה הכבל יוצר מהמכשיר.

כדי לנתק את כבל החשמל מהשקע, משכו החוצה את תקע הכבל ואל תמשכו מהכבל עצמו. כאשר מתקינים את המכשיר, וודאו שהתקע נגיש לחלוטין.

מיוצר תחת רישיון ממעבדות דולבי. "דולבי" וסמל ה-D הכפול הינם סימנים מסחריים של מעבדות דולבי.

"לוגו DVD" הוא סימן רשום של רישיון פורמט / לוגו DVD.

HDMI, לוגו ה-HDMI וממשק המולטימדיה High-Definition הינם סימנים מסחריים או סימנים רשומים של רישיון HDMI LLC.

2	אמצעי זהירות
3	סוגי התקליטורים הניתנים להפעלה
4-6	חיבור המכשיר
7	שלט רחוק
8	היחידה המרכזית
9-10	התאמת ההגדרות
10	הצגת מידע התקליטור
11-12	השמעת / הקרנת תקליטור
12	הקרנת קובץ סרט DivX
13	האזנה לתקליטור או קובצי מוזיקה
13-14	צפייה בקבצי תמונות
14	שימוש בהתקן הבזק USB
15	קודי שפה
15	קודי אזור
16	פתרון תקלות
16	מפרטים טכניים

אודות תצוגת הסמל

במידה ויופיע הסמל "S" על מסך הטלוויזיה שלכם במהלך ההפעלה, האפשרות המתוארת במדריך ההפעלה אינה קיימת לתקליטור הפכחי.

קודי אזור

- לנגן זה קוד אזורי המופיע בגב הנגן. הנגן יכול להפעיל רק תקליטורי DVD בעלי אותו קוד או כאלו בעלי סימון "ALL".
- במרבית התקליטורים ישנה תיבה הכוללת ספרה אחת או יותר הודאים בברור על העטיפה. מספר זה חייב להתאים למספר הקוד האזורי של הנגן אחרת לא ניתן יהיה להפעיל את התקליטור.
 - אם תנסו להפעיל תקליטור עם קוד אזורי שונה מזה של הנגן תופיע ההודעה "בדקו קוד אזורי" ("Check Regional Code") על מסך הטלוויזיה.

זכויות יוצרים

אסור על פי חוק לשכפל, לשדר, להראות, לשדר באמצעות כבלים, להקרין לציבור או להשכיר חומרים המוגנים על ידי זכויות יוצרים ללא הרשאה מוצר זה כולל את אפשרות הגנת זכויות יוצרים שפותחה על ידי MACROVISION. בתקליטורים מסוימים קיימת הגנה בפני העתקה. כאשר מקליטים תמונות מתקליטורים כאלו, יושמעו רעשים. נגן זה משלב טכנולוגיית הגנה על זכויות יוצרים המוגנת על ידי מספר פטנטים אמריקאיים ובעלי זכויות אחרים בבעלות חברת MACROVISION. השימוש בטכנולוגיית הגנה אלו חייב להיות מאושר על ידי חברת MACROVISION, ונועדה לשימוש ביתי או לשימושי צפייה מוגבלים אחרים אלא אם אושרה לשימוש אחר על ידי חברת MACROVISION. חל איסור לפרק את המכשיר.

הצרכנים צריכים לשים לב שלא כל הטלוויזיות התומכות ב-HIGH DEFINITION תואמות במלואן לנגן זה ויכולות לגרום לעיוות החומר המוצג במקרה של בעיות בסקירת תמונה 525 או 625, מומלץ להעביר את החיבור לחיבור של תמונה סטנדרטית. אם עולות שאלות לגבי התאמת נגן זה מדגם 525p או 625p לטלוויזיה מתוצרתנו, צרו קשר עם מרכז שירות הלקוחות שלנו

אזהרה!

עדכון קושחה (Firmware) אשר יעשה על ידי הלקוח או כל אדם אחר יהיה באחריות הלקוח בלבד, והאחריות במקרה שכזה לא תהייה תקפה.

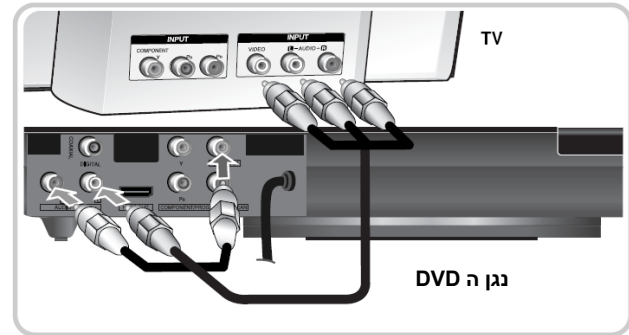
סוגי תקליטורים הניתנים להפעלה

סוג	סמל מסחרי
וידאו DVD: תקליטורי סרטים הניתנים לרכישה או להשכרה.	
DVD-R: מצב וידאו סגור בלבד.	
DVD-RW: מצב וידאו ווידאו סגור.	
DVD+R: מצב וידאו בלבד.	
DVD+RW: מצב וידאו בלבד.	
תקליטור שמע: תקליטור שמע או תקליטור CD-R/CD-RW בפורמט של תקליטור שמע הניתן לרכישה	
הנגן מפעיל DVD±R/RW ו-CD-R/CD-RW הכוללים קובצי אודיו, DivX MP3, WMA ו/או קובצי JPEG. כמה סוגים של DVD±R/RW ו-CD-R/CD-RW לא ניתנים להפעלה בנגן זה בגלל איכות ההקלטה או המצב הפיסי של התקליטור, או המאפיינים של מכשיר ההקלטה ואישוירי התוכנות	

חיבור המכשיר

חיבור שמע ווידאו

שקעי השמע/ווידאו של היחידה מקודדים בצבעים (צהוב לוידאו, אדום לשמע ימני ולבן לשמע שמאלי). אם בטלוויזיה שלכם יש רק כניסת שמע אחת (מונו), חבר אותה לשקע השמע השמאלי (לבן) ביחידה.



חיבור היחידה - עוד דברים שתוכלו לעשות

A חיבורי וידאו רכיבים

חברו את שקעי COMPONENT/PROGRESSIVE SCAN OUTPUT לשקעי הכניסה התואמים בטלוויזיה באמצעות כבל YPBPR.

- עדיין עליכם לחבר את כבלי השמע השמאלי והימני לטלוויזיה, או את כבל השמע הדיגיטלי לסטריאו שלכם.

הגדרת רזולוציה

- תוכלו לשנות את הרזולוציה לפלט וידאו רכיבים. לחצו שוב ושוב על RESOLUTION לבחירת רזולוציה רצויה - 576i(480i), 576p(480p), 720p, 1080i, 1080p.
- ברזולוציה של 1080p ו-1080i ביציאת וידאו רכיבים, ניתן להקריין רק תקליטורים שאינם מוגני העתקה. אם התקליטור מוגן בפני העתקה, הוא יוצג ברזולוציה של 576p(480p) או 576i(480i).
- מותנה בטלוויזיה שלכם, הגדרות רזולוציה מסוימות עלולות לגרום להיעלמות או הופעה חריגה של התמונה. במקרה כזה, לחצו שוב ושוב על RESOLUTION עד להשבת התמונה.

B חיבור יציאת שמע דיגיטלית

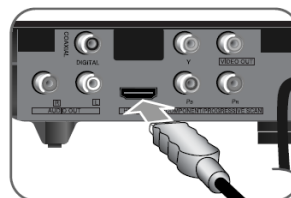
חברו אחד משקעי COAXIAL DIGITAL AUDIO OUTPUT (COAXIAL) לשקע התואם במגבר שלכם.

- אם פורמט השמע של היציאה הדיגיטלית שלכם אינו תואם ליכולות המגבר שלכם, המגבר יפיק צליל חזק ומעוות או לא יפיק כלל צליל.
- כדי לראות את פורמט השמע של התקליטור הנוכחי בתצוגה על המסך, לחצו על AUDIO.
- יחידה זו אינה מבצעת פענוח פנימי (2 ערוצים) של פסקול DTS. להנאה מסראונד DTS רב ערוצי, עליכם לחבר יחידה זו למגבר תואם DTS באמצעות יציאות שמע הדיגיטליות של יחידה זו.

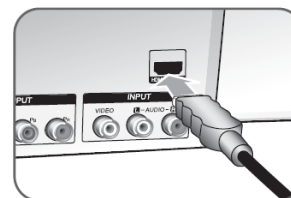


חיבור HDMI

חברו את שקע HDMI OUTPUT ביחידה אל שקע כניסת HDMI בטלוויזיה תואמת HDMI בעזרת כבל HDMI.



נגן DVD



טלוויזיה

הגדרת רזולוציה

תוכלו להגדיר רזולוציה ליציאת HDMI. לחצו שוב ושוב על RESOLUTION לבחירת רזולוציה רצויה – 1080p, 1080i, 720p, 576p(480p), 576i(480i). יתכן כי הרזולוציה לא יתנת לבחירה, מותנה בחיבור לטלוויזיה.

הערה על רזולוציה 1080p

יחידה זו מסוגלת לספק תמונת הפרדה גבוהה HD מלאה ברזולוציית 1080p עבור רוב הטלוויזיות תואמות 1080p הקיימות כיום בשוק. עם זאת, ישנן טלוויזיות תואמות 1080p של חברות מסוימות המוגבלות בסוגי תמונות 1080p שהן מסוגלות לקבל. במיוחד, טלוויזיה תואמת 1080p שאינה מקבלת תמונות ב-60 הרץ לא מסוגלת להציג תמונה מיחידה זו.

אודות HDMI

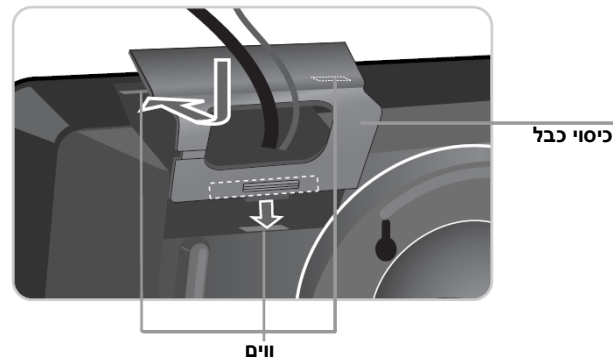
HDMI (ממשק מולטימדיה בהפרדה גבוהה) תומך בחיבורי וידאו וחיבורי שמע בחיבור דיגיטלי יחיד לשימוש עם נגני DVD, תיבות מערכת עליונות והתקני AV אחרים. HDMI פותח על מנת לספק טכנולוגיות HDCP (הגנת תוכן דיגיטלי של פס רחב). HDCP משמש להגנת תוכן דיגיטלי משודר ונקלט. ל-HDMI היכולת לתמוך בוידאו סטנדרטי, מוגבר או בהפרדה גבוהה לצליל שמע סראונד רב ערוצי. מאפייני HDMI כוללים וידאו דיגיטלי לא דחוס, רוחב פס עד 5 גיגה ביט לשנייה, מחבר יחיד (במקום מספר כבלים ומחברים), ותקשורת בין מקור AV והתקני AV כגון DTV.

הערות על חיבור HDMI

- אם הטלוויזיה שלכם לא מסוגלת לטפל בתדר דיגום 96 קילוהרץ, הגדירו את האפשרות [Sampling Freq.] אל [48 kHz] בתפריט ההגדרות (ראו עמוד 9).
- אם הטלוויזיה שלכם לא מצוידת במפענח דולבי דיגיטלי ו-MPEG, כווננו את אפשרויות [Dolby Digital] ו-[MPEG] אל [PCM] בתפריט ההגדרות (ראו עמוד 9).
- מותנה בטלוויזיה שלכם, הגדרות רזולוציה מסוימות עלולות לגרום להיעלמות או הופעה חריגה של התמונה. במקרה כזה, לחצו שוב ושוב על RESOLUTION עד להשבת התמונה.
- שינוי הרזולוציה כאשר היחידה מחוברת באמצעות מחבר HDMI עלול לגרום לתקלות. לפתרון הבעיה, כבו את היחידה והדליקו מחדש.
- כאשר אתם מחברים התקן תואם HDMI או DVI, ודאו כלהלן:
 - נסו לכבות את התקן HDMI/DVI ואת היחידה. כעת, הדליקו את התקן HDMI/DVI והשאירו אותו במשך כ-30 שניות, ואז הדליקו את היחידה.
 - כניסת הוידאו של ההתקן המחובר צריכה להיות מוגדרת נכון ליחידה זו
 - ההתקן המחובר צריך להיות תואם לקלט וידאו 720X576i(480i), 1280X720p, 1920X1080i, 1920X1080p, 720X576p(480p).
 - רזולוציות של 1080p, 720p ו-576p(480p) הן הרזולוציה של סריקה מתקדמת.
- לא כל התקני DVI תואמי HDCP יפעלו עם יחידה זו.
 - התמונה לא תוצג היטב עם התקן שאינו HDCP.

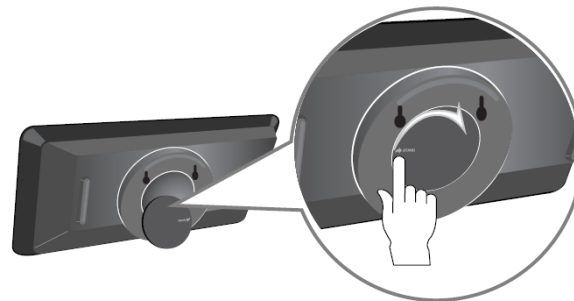
כיצד לחברת את כיסוי הכבל

אם תרצו, תוכלו להתקין כמוצג להלן:



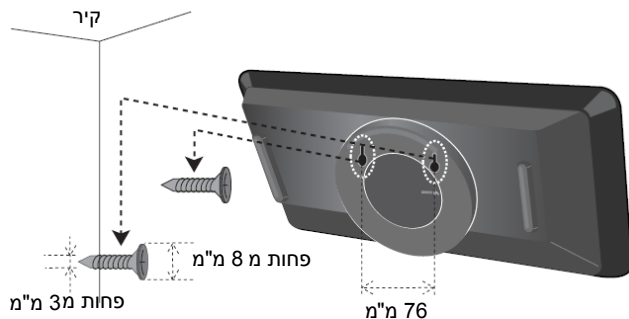
שימוש בתמיכה בעלת הצורה העגולה

כדי להציב מכשיר זה על שולחן או משטח שטוח אחר, סובבו את התמיכה בעלת הצורה העגולה בגב המכשיר עם כיוון החץ כמוצג למעלה.



התקנה על הקיר

אם תרצו, תוכלו לתלות את היחידה על הקיר. אתם צריכים שיהיו לכם וויים זמינים שיכולים להתאים לחורי התליה בגב המכשיר. הבריגו את הוויים לקיר.



וודאו שברגי היחידה ננעלים על חורי הוויים וכי אותם וויים חזקים דיים כדי לתמוך במשקל המכשיר לפני שתשחררו את האחיזה במכשיר.

שלט רחוק



- 1 **POWER** (⏻): הדלקת ON וכיבוי OFF היחידה.

OPEN/CLOSE (⏮): פתיחת וסגירת מגש התקליטורים.

AUDIO (🔊): בחירת שפת שמע או ערוץ שמע.

SUBTITLE (📄): בחירת שפת כתוביות.

ANGLE (📐): בחירת זווית מצלמת DVD, אם זמינה.

SETUP: גישה אל או יציאה מתפריט הגדרות.

- 2 **SCAN** (⏮⏭): חיפוש קדימה או אחורה.

SKIP (⏮⏭): מעבר אל הפרק / הרצועה / הקובץ הבאים או הקודמים.

PAUSE/STEP (⏮⏭): השחיתת הקרנה זמנית / לחצו שוב ושוב להקרנת תמונה אחר תמונה.

PLAY (▶): תחילת הקרנה.

STOP (■): עצירת הקרנה.

- 3 **DVD MENU**: גישה אל או יציאה מתפריט DVD.

TITLE: גישה לתפריט הכותרים של התקליטור, אם זמין.

⏮⏭▶⏮: ניווט בתפריטים.

ENTER (⊙): אישור בחירת תפריט.

DISPLAY: גישה אל או יציאה מתצוגה על המסך.

RETURN (⏮): חזרה לתפריט או יציאה מתפריט. שינוי למצב USB.

- 4 **מקשי ספרות**: בחירת פריטים ממוספרים בתפריט.

CLEAR: הסרת מספר רצועה ברשימה מתוכנתת.

PROGRAM: כניסה למצב עריכת תכנות.

A-B: חזרה על קטע.

ZOOM: הגדלת תמונת וידיאו.

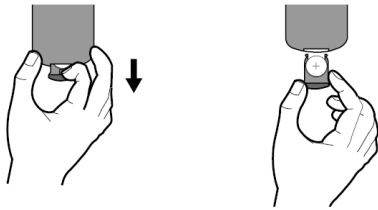
RESOLUTION: תוכלו לשנות את הרזולוציה.

בהתאם לטלוויזיה שלכם.

הכנסת הסוללה בשלט הרחוק

הדקו את תפס מחזיק הסוללה ואז משכו את הלשונית להוצאת מחזיק הסוללה. הכניסו את הסוללה עם סימן + בכיוון של סימן + במחזיק הסוללה. החזירו את מחזיק הסוללה עם הסוללה לתוך יחידת השלט וודאו כי הוכנס פנימה במלואו.

- החליפו סוללת יחידת שלט בתאי מיקרו ליתיום 3 וולט כגון CR 2025 או שווה ערך.
- היפטרו מן הסוללה באופן בטיחותי בהתאם לחוקים המקומיים. אל תשליכו לאש.

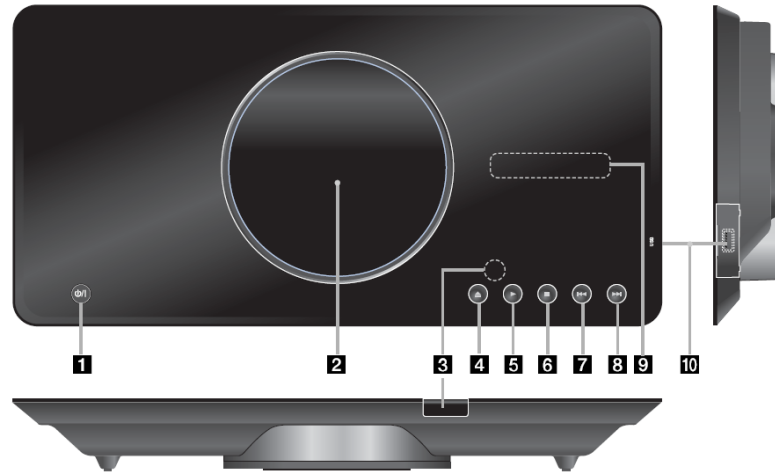


אזהרה אודות סוללת ליתיום ניתנת להחלפה

- קיימת סכנת פיצוץ בהחלפה שגויה.
- החליפו רק בסוללה מסוג זהה.
- סימוני אזהרה נוספים סמוך לסוללה אם היא מיועדת להחלפה על ידי המשתמשים.

אזהרה: הסוללה המשמשת במכשיר זה עלולה להוות סיכון אש או כווייה כימית בשימוש לא נכון. אל תטעינו מחדש, תפרקו, תשרפו או תחממו מעל 100°C. החליפו בסוללת Matsushita Elec. Ind. Co., Ltd. (פנסוניק Panasonic), חלק מס' CR 2025 בלבד. שימוש בסוללה אחרת עלול להוות סיכון אש או פיצוץ. היפטרו מסוללות משומשות. שמרו את הסוללות הרחק מילדים. אל תפרקו או תשליכו לאש.

היחידה המרכזית



אמצעי זהירות בעת שימוש בכפתורי המגע

- השתמשו בלוח המקשים כשידיכם נקיות ויבשות
- אל תלחצו על הכפתורים שעל לוח המקשים בכוח רב מדי.
- אל תלחצו על כל כפתור שהוא על לוח המקשים באמצעות חפץ קשיח כלשהו כדוגמת כל מתכת. זה יכול לגרום לתפקוד לקוי.

6 ■ (עצור Stop)

עצירת הקרנה.

7 ⏮ (דילוג Skip)

חזרה לתחילת הפרק הנוכחי או ערוץ או לך אך הפרק הקודם, ערוץ או קובץ.

8 ⏭ (דילוג Skip)

מעבר לפרק הבא, ערוץ או קובץ.

9 □ חלון תצוגה

מראה את המצב הנוכחי של היחידה.

10 USB פתח

חיבור כונן פלאש USB.

1 ⏻/⏻ (הפעלה Power)

הדלקת ON וכיבוי OFF היחידה.

2 ■ מגש תקליטורים

הכניסו תקליטור כאן.

3 ■ חיישן שלט רחוק

כוונו את השלט הרחוק לכאן.

4 ▲ (פתיחה/סגירה)

פתיחה או סגירת מגש התקליטור.

5 ▶ (הקרנה Play)

תחילת הקרנה.



התאמת הגדרות התצוגה

TV Aspect - בחרו את יחס המסך לשימוש על פי צורת מסך

הטלוויזיה שלכם:

[4:3] - בחרו אפשרות זו כאשר מחוברת טלוויזיה עם סטנדרט של 4:3.

[16:9] - בחרו אפשרות זו כאשר מחוברת טלוויזיה רחבה עם יחד 16:9.

מצב תצוגה - אם בחרתם באפשרות 4:3 עליכם להגדיר איך תרצו

להציג תוכניות וסרטים שנועדו למסך רחב על מסך הטלוויזיה שלכם.

[Letterbox] - במצב זה יופיעו רצועות שחורות בתחתית ובחלק

העליון של המסך.

[Panscan] - במצב זה תוקרן התמונה על כל המסך תוך קיצוץ

התמונה על פי הצורך.



התאמת הגדרות השמע

Dolby Digital/DTS/MPEG – לבחירת סוג אותות הקול הדיגיטליים

כאשר משתמשים בשקע יציאת אודיו דיגיטלי.

[Bitstream]: בחרו באפשרות זו כאשר אתם מחברים את שקע יציאת

האודיו הדיגיטלי של הנגן למגבר בעל מקודד פנימי של דולבי דיגיטלי,

DTS או MPEG.

[PCM] (עבור Dolby Digital / MPEG): בחרו באפשרות זו כאשר אתם

מחברים את שקע יציאת האודיו הדיגיטלי של הנגן למגבר ללא מקודד

פנימי של דולבי דיגיטלי או MPEG.

[Off]: (עבור DTS): בחרו באפשרות זו כאשר אתם מחברים את שקע יציאת

האודיו הדיגיטלי של הנגן למגבר ללא מקודד פנימי של DTS.

תדר דגימה: בחירת מספר תדרים של אותות האודיו.

(48 KHz): אותות האודיו מתורגמים תמיד ל-48 KHz.

(96 KHz): אותות האודיו משודרים בצורתם המקורית.

DRC (בקרת טווח דינאמי) - מנקה את הצליל כאשר עוצמת הקול

מוחלשת (במצב דולבי דיגיטלי בלבד). לצורך אפקט זה כווננו למצב [On].

Vocal - כווננו לאפשרות [On] רק כאשר אתם משמיעים תקליטור קריוקי

רב-ערוצים. ערוצי הקריוקי של התקליטור מעורבבים לצליל סטריאו רגיל.

התאמת ההגדרות

בשלט	
SETUP	1 תצוגת תפריט ההגדרות
▼▲	2 בחירת האפשרות הרצויה ברמה הראשונה
▶	3 מעבר לרמה השנייה
▼▲	4 בחירת את האפשרות הרצויה ברמה השנייה
▶	5 מעבר לרמה שלישית
ENTER / ▼▲	6 שינוי ההגדרה

התאמת הגדרות - אפשרויות נוספות

כאשר תפעילו את המכשיר בפעם הראשונה (אופציה)

תפריט בחירת שפה יופיע במהלך ההפעלה הראשונה של הנגן. עליכם

לבחור שפה לשימוש. השתמשו ב- ▲▼◀▶ לבחירת שפה ולחצו על

ENTER להופעת תפריט אישור. השתמשו ב- ◀▶ לבחירה [Enter]

ואחר כך לחצו על **ENTER**.



התאמת הגדרות שפה

Menu Language (שפת התפריט) - בחרו שפה לתפריט ההגדרות

ולתצוגת המסך.

Disc Audio/Subtitle/Menu - בחירת שפת תקליטור

שמע/תרגום/תפריט.

[Original] השפה המקורית בה נצרב התקליטור.

[Other]: לבחירת שפה אחרת, לחצו עם לחצני הספרות ואחר כך

על **ENTER** להזנת 4 הספרות של קוד השפה המתאימה לכם

(ראו ע"מ 15). אם עשיתם שגיאה בזמן הקלדת המספר, לחצו על

CLEAR למחיקת הספרה ותקנו.

[Off]: לתרגום התקליטור: כיבוי התרגום.

תצוגת מידע התקליטור	
בשלט	
1 לחצו על DISPLAY	2 בחרו פריט: ▼▲
3 התאימו את הגדרות תפריט התצוגה	ENTER / ◀▶
4 לחזרה ליציאה: DISPLAY	

תצוגת מידע של התקליטור – אפשרויות נוספות

אתם יכולים לבחור פריט על ידי לחיצה על ▼▲ ולשנות או לבחור את ההגדרות על ידי לחיצה על ▶◀.

מספר הכותר הנוכחי (או הקטע) / מספר הכותרים (או קטעים)	1/6
מספר הפרק הנוכחי / מספר הפרקים הכללי	5/42
זמן ההקרנה שעבר	0:13:45
שפת האודיו הנבחרת או ערוץ	1 ENG DOLBY 3/2 1CH
התרגום הנבחר	OFF
הזווית הנבחרת / מספר הזוויות הכללי	1/1

מילים שבהם משמשים במדריך זה

תקליטור שמע	ACD	כל התקליטורים והקבצים הרשומים	ALL
תקליטור CD-G	CD-G	DVD ו-DVD±R/RW סגורים	DVD
קבצי DivX	DivX	קבצי MP3	MP3
		קבצי WMA	WMA

התאמת הגדרות נעילה

עליכם להגדיר את אפשרות [Area Code] בכדי להשתמש באפשרות הנעילה. בחרו את האפשרות [Area Code] ואחר כך לחצו על ▶. הקלידו סיסמא בת 4 ספרות ולחצו על ENTER. הקלידו שנית את הסיסמא ולחצו על ENTER לאישור. אם טעיתם בזמן הקלדת המספר, לחצו על CLEAR ותקנו. אם שכחתם את הסיסמא, אתם יכולים להזין אחרת. הציגו את תפריט ההגדרות. הקלידו את המספר הבא "210499". על המסך יופיע הכיתוב "CLR P" והסיסמא תמחק.

Rating - בחרו רמת דרוג. ככל שהמספר נמוך יותר, הדרוג מחמיר יותר. בחרו באפשרות Unlock להפעלה מחודשת של הדרוג.

Password: סיסמא - קביעה או שינוי סיסמת נעילת ההגדרות [New] - חדשה - הכניסו סיסמא חדשה בת 4 ספרות באמצעות לחצני הספרות ואחר כך לחצו על ENTER. הקלידו שנית את הסיסמא לאישור. [Change] - שינוי - הקלידו את הסיסמא חדשה פעמיים לאחר הקלדת הסיסמא הקיימת.

Area Code - קוד איזור - בחרו קוד עבור איזור גיאוגרפי לקביעת רמת דירוג קוד זה קובע את הסטנדרטים האזוריים המשמשים לדרוג תקליטורים המפוקחים על ידי נעילת ההורים (ראו ע"מ 15).

התאימו את ההגדרות האחרות

B.L.E (הרחבת רמת ההשחרה) - לבחירת רמת ההשחרה של תמונות. כונו את העדפתכם על פי יכולות המסך שברשותכם.

DivX® VOD - DivX® הינו פורמט וידאו דיגיטלי הנוצר על ידי חברת DivX. זהו מכשיר מורשה DivX שמציג וידאו DIVX ברזולוציית HD. מכשיר מאושר DivX זה חייב להיות רשום על מנת שיוכל להציג סרטי DivX על פי דרישה (VOD).

ראשית צרו את קוד רישום ה DivX VOD עבור המכשיר שלכם ואשרו אותו תוך כדי תהליך הרישום. [חשוב: תוכן DivX VOD מוגן על ידי מערכת DivX DRM (ניהול זכויות דיגיטל) אשר מגבילה הקרנה למכשירים מורשי רישום DivX. אם תנסו להקריין תוכן DivX VOD או מורשה עבור המכשיר שלכם, ההודעה "Authorization Error" תוצג והתוכן שלכם לא יוקרן.] למדו עוד באתר www.divx.com/vod.

לחצו על ENTER כאשר סמל [Select] מודגש ואתם יכולים לצפות במספר הרישום של הנגן.

ניתן לצפות בסרטי הווידאו המורדים מה-DivX® VOD רק בנגן זה.

השמות/הקצות תקליטור

בשלב	
1 פתחו את מגש התקליטור:	OPEN/CLOSE ▲
2 הכניסו תקליטור:	-
3 סגרו את מגש התקליטור:	OPEN/CLOSE ▲
4 התחילו את ההקצות:	PLAY ►
5 לעצירת ההקצות:	STOP ■

הקצות תקליטור - אפשרויות נוספות

עצירת ההקצות

הנגן מתעד את נקודת העצירה בהתאם לתקליטור. "■" מופיע על המסך לזמן קצר. לחצו על (►) **PLAY** לחידוש ההקצות (מנקודת העצירה). אם תלחצו על (■) **STOP** שוב או אם תוציאו את התקליטור (יופיע על המסך הסימן ■) הנגן ימחק את נקודת העצירה. (■ ■) – עצירה זמנית, = עצירה מוחלטת. ניתן למחוק את נקודת החזרה כאשר לוחצים על התחתית (לדוגמא: CLOSE/OPEN, POWER) וכו'.

הקצות DVD או תקליטור וידאו בעלי תפריט DVD

למרבית תקליטורי ה-DVD או הווידיאו כיום יש תפריט הנטען לפני הקצות ההקצות. אתם יכולים לנווט בתפריטים אלו באמצעות ▲▼ או לחצני הספרות להדגשת האפשרויות. לחצו על **ENTER** לבחירה.

הקצות תקליטור DVD VR

נגן זה מקרין תקליטורי DVD-RW הצרובים בפורמט VR. כאשר אתם מכניסים תקליטור DVD VR, יופיע התפריט על המסך. השתמשו בלחצני ▲▼ לבחירת כותר ואחר כך לחצו על **PLAY** (►). להצגת תפריט DVD VR, לחצו על **DVD MENU** או על **TITLE**. כמה תקליטורי DVD VR נצרכים על ידי צורב DVD עם נתוני CPRM. נגן זה אינו תומך בתקליטורים מסוג זה.

דילוג לפרק/קטע הבא/הקודם ALL

לחצו על **SKIP** (⏮) למעבר לפרק/הקטע הבא.
לחצו על **SKIP** (⏭) למעבר לתחילת הפרק/הקטע הנכחי.
לחצו על **SKIP** (⏮) פעמיים למעבר לפרק/קטע הקודם.

עצירת הקצות ALL

לחצו על **PAUSE/STEP** (||) לעצירת הקצות. לחצו על **PLAY** (►) להמשך ההקצות.

הקצות של תמונה-אחר-תמונה DVD DivX

לחצו מספר פעמים על **PAUSE/STEP** (||) להקצות תמונה-אחר-תמונה.

הקצות חוזרת ALL

לחצו על **REPEAT** מספר פעמים לבחירת פריט שברצונכם לחזור ולהקרינו הכותר הנכחי, הפרק או הקטע יוקרנו שוב ושוב לחזרה למצב רגיל, לחצו על **REPEAT** שוב ושוב לבחירת [Off].

הקצות מהירה קדימה או אחורה DVD DivX ACD WMA MP3

לחצו על **SCAN** (⏮ או ⏭) להקצות מהירה קדימה או אחורה במהלך ההקצות. אתם יכולים לשנות את מהירויות ההקצות השונות על ידי מספר לחיצות על **SCAN** (⏮ או ⏭). לחצו על **PLAY** (►) לחזרה למצב הקצות במהירות רגילה. - DVD, DivX: ◀◀◀◀ ◀◀◀◀ ◀◀◀◀ ◀◀◀◀ / ▶▶▶▶ ▶▶▶▶ ▶▶▶▶ ▶▶▶▶
- ACD, WMA, MP3: ◀◀x8 ◀◀x4 ◀◀x2 / ▶▶x2 ▶▶x4 ▶▶x8

חזרה על קטע מסוים (A-B) DVD DivX ACD

לחצו על **A-B** בתחילת הקטע שעליו אתם רוצים לחזור, ושוב בסיום הקטע. החלק שבחרתם יחזור על עצמו שוב ושוב לחזרה למצב הקצות רגיל, לחצו על **A-B** לבחירת [Off].

בחירת שפת כתוביות DVD DivX

במהלך ההקצות, לחצו על **SUBTITLE** (☺) מספר פעמים לבחירת שפת הכתוביות הרצויה.

צפייה מזווית שונה DVD

אם מופיע סימון הזווית על המסך, אתם יכולים לבחור זווית צילום שונה על ידי לחיצה על **ANGLE** (☺) מספר פעמים.

שמיעת אודיו שונה DVD DivX CD-G

במהלך ההשמעה, לחצו על **AUDIO** (☺) מספר פעמים להחלפה בין שפות השמע, הערוצים או שיטות הפענוח.

האטת מהירות ההפעלה DVD DivX (קדימה בלבד)

בזמן עצירת ההקצות, לחצו על **SCAN** (⏮) להאטת הקצות קדימה או אחורה. אתם יכולים לשנות את מהירויות ההקצות השונות על ידי לחיצה על **SCAN** (⏮) מספר פעמים. לחצו על **PLAY** (►) להמשך ההקצות במהירות רגילה.

הקנת קובץ סרט DivX

תוכלו ליהנות מתמונות באיכות גבוהה כגון קבצי HD DivX (720p) באמצעות מכשיר זה

בשלב	
1 פתחו את מגש התקליטור:	OPEN/CLOSE ▲
2 הכניסו תקליטור:	-
3 סגרו את מגש התקליטור:	OPEN/CLOSE ▲
4 בחרו סרט מהתפריט:	DVD MENU, ▲▼
5 התחילו את ההקרנה:	PLAY ►
6 לעצירת ההקרנה:	STOP ■

הקנת קובצי סרטים מסוג DivX - אפשרויות נוספות

שינוי סט גופנים להצגה נכונה של כתוביות DivX®

לחצו במשך 3 שניות על **SUBTITLE** במהלך ההקרנה. יופיע קוד השפה. לחצו על ► ◀ (לבחירת קוד שפה אחר עד שהכתוביות יוצגו בצורה נכונה ולחצו על **ENTER**).

דרישות של קובצי DivX

ההתאמה של קובצי DivX לנגן זה מוגבלת לתנאים הבאים:

- רזולוציה אפשרית: 1280x720 (ג X ר) פיקסל.
- שמות קבצי ה-DivX והכתוביות מוגבל לאורך של 45 גופנים.
- סיומות DivX: ".avi", ".mpg", ".mpeg".
- כתוביות DivX הניתנות לצפייה: SubStation, SubRip (.str / txt), SAMI (.sml), SubViewer 2.0 .sub/.txt, MicroDVD (.sub/.txt), Alpha (.ssa/.txt), DVD Subtitle System (.txt), TMPlayer (.txt).
- פורמט קידוד בניתנים לצפייה: "DIVX3.xx", "DIVX4.xx", "DIVX5.xx", "MP43", "3IVX".
- קיימת בנגן זה אפשרות הקרנה של DivX 6.0 בלבד.
- קבצי אודיו הניתנים לשמיעה: דולבי דיגיטלי, "PCM", "MP3", "WMA".
- תדרי דיגיטה: בתחום 8-48 kHz (MP3), בתחום 32-48 kHz (WMA).
- קצב BIT: (MP3/WMA): בתחום 8-320 קב"ש (MP3), בתחום 32-192 קב"ש (WMA).
- קצב ביט (קובץ DivX): פחות מ-7.2 מ"ש (CD-RW).
- פחות מ-9.7 מ"ש (כונן הבק USB, DVD±R/RW).
- ISO 9660 DVD±R/RW, CD-R/RW בפורמט.
- מקסימום קבצים/תקליטור: פחות מ-600 (מספר כולל של קבצים ותיקיות).
- מכשיר זה יכול לתמוך בקובץ DivX עד גודל של 4 ג'יגה-בייט.

צפייה בתמונת וידאו מוגדלת DVD DivX

במהלך ההקרנה או מצב עצירה, לחצו על **ZOOM** מספר פעמים לבחירת מצב הזום. אתם יכולים לנווט בין התמונות המקוריות באמצעות לחצני ◀▶▶▶. לחצו על **CLEAR** ליציאה (100% ← 200% ← 300% ← 400% ← 100%).

צפייה בתפריט הכותר DVD

לחצו על **TITLE** להצגת תפריט התקליטור, אם קיים.

צפייה בתפריט ה-DVD DVD

לחצו על **DVD MENU** להצגת תפריט התקליטור, אם קיים.

התחלת הקרנה מנקודת זמן נבחרת DVD DivX

חיפוש אחר נקודת ההתחלה של יחידת זמן שהוגדרה לחצו על **DISPLAY** ואחר כך בחרו בסמל השעון. הקלידו את הזמן ולחצו על **ENTER**. לדוגמה, למציאת סצנה המצויה בשעה 1, 10 דקות ו-20 שניות, הקלידו "11020" ולחצו על **ENTER**. אם הקלדתם מספר שגוי, לחצו על **CLEAR** והקלידו שנית.

זיכרון לסצנה אחרונה DVD ACD

נגן זה זוכר את הסצנה האחרונה של התקליטור האחרון שנצפה הסצנה האחרונה נשארת בזיכרון גם לאחר שמוציאים את התקליטור מהנגן ומכבים אותו. אם תטעינו תקליטור שממנו שמורה הסצנה, הסצנה תשוחרר אוטומטית.

שומר מסך

שומר המסך מופיע כאשר עוזבים את הנגן במצב עצירה למשך כ-5 דקות. אם שומר המסך מוצג למשך 5 דקות, הנגן יכבה אוטומטית.

בחירת שיטה

עליכם לבחור את השיטה המתאימה למכשיר הטלוויזיה שלכם. הוציאו את התקליטור שנמצא בנגן, לחצו על (II) **PAUSE/STEP** למשך יותר מ-5 שניות בכדי לבחור את השיטה (PAL, NTSC).

תקליטור מעורב או כונן הבק USB - DivX, MP3/WMA i JPEG

כאשר מקרינים תקליטור או כונן הבק USB הכולל קבצי DivX, MP3/WMA או JPEG יחדיו, באמצעות לחיצה על **TITLE** תוכלו לבחור איזה תפריט קבצים אתם רוצים להקרין.

האזנה לתקליטור או קובצי מוזיקה

בשלט	
OPEN/CLOSE ▲	1 פתחו את מגש התקליטור:
-	2 הכניסו תקליטור:
OPEN/CLOSE ▲	3 סגרו את מגש התקליטור:
DVD MENU, ▲▼	4 בחרו קטע מהתפריט:
PLAY ►	5 התחילו את ההשמעה:
STOP ■	6 לעצירת ההשמעה:

האזנה לתקליטור או קבצי שמע - אפשרויות נוספות

יצירת תוכנית עצמית

אתם יכולים להשמיע את תוכנו של תקליטור על פי סדר שתקבעו בעצמכם. להוספת קטע (י) מוזיקה לתוכנית ההשמעה, לחצו על **PROGRAM** לכניסה למצב עריכת תוכנית (הסימן ☺ יופיע בתפריט). בחרו את הקטע ברשימה [List] ואחר כך לחצו על **ENTER** להוספת הקטע לרשימה. בחרו קטע מהרשימה ולחצו על **ENTER** להתחלת תכנות ההשמעה. למחיקת קטע מרשימת ההשמעה, בחרו את הקטע שאתם רוצים למחוק ולחצו על **CLEAR** במצב של עריכת התוכנית. למחיקת כל הקטעים מרשימת ההשמעה, בחרו באפשרות [Clear All] ולחצו על **ENTER** במצב של עריכת התוכנית. רשימת ההשמעה תימחק כאשר התקליטור יוסר מהנגן או כאשר הנגן יכובה.

השמעת תקליטור מסוג CD-G

כאשר אתם מכניסים לנגן תקליטור מסוג CD-G, יופיע תפריט על המסך. השתמשו בלחצני ▲▼ לבחירת הקטע ולחצו על **PLAY** (►) להצגת תפריט CD-G במהלך השמיעה, לחצו פעמיים על **STOP** (■). אתם יכולים להציג את תפריט ההגדרות על ידי לחיצה על **SETUP** רק כאשר תפריט CD-G מופיע על מסך הטלוויזיה.

הצגת מידע על הקובץ (ID3 TAG)

אתם יכולים להציג מידע הכלול בקובצי MP3 במהלך השמעת הקובץ על ידי מספר לחיצות על **DISPLAY**.

הדרישות של קובצי מוזיקה מסוג MP3/WMA

ההתאמה של קובצי MP3/WMA מוגבלת לתנאים הבאים:

- סיומת הקובץ: ".mp3", ".wma".
- תדרי דוגמא: בתחום 8-48 kHz (MP3), בתחום 32-48 kHz (WMA).
- קצב Bit: בתחום 8-320 קב"ש (MP3), בתחום 32-192 קב"ש (WMA).
- DVD+R/RW, CD-R/RW בפורמט ISO 9660.
- מקסימום קבצים/תקליטור: פחות מ-600 (מספר כולל של קבצים ותיקיות).

צפייה בקבצי תמונות

בשלט	
OPEN/CLOSE ▲	1 פתחו את מגש התקליטור:
-	2 הכניסו תקליטור:
OPEN/CLOSE ▲	3 סגרו את מגש התקליטור:
DVD MENU, ▲▼	4 בחרו קובץ תמונות מהתפריט:
PLAY ►	5 הצגת הקובץ על מסך מלא:
STOP ■	6 לחזרה לתפריט:

צפייה בקובצי תמונות - אפשרויות נוספות

צפייה בקובצי תמונות כמצגת שקופיות

השתמשו בלחצני ▲▼▶◀ להדגשת הסמל ■ ואחר כך לחצו על **ENTER** להתחלת הקרנת השקופיות. אתם יכולים לשנות את מהירות הקרנת המצגת על ידי לחיצה על ▶◀ כאשר מוצג הסמל ■.

דילוג לתמונה הבאה/הקודמת

לחצו על **SKIP** (⏮ או ⏭) לצפייה בתמונה הבאה/הקודמת.

סיבוב תמונה

השתמשו בלחצני ▲▼ לסיבוב תמונה כנגד כיוון השעון או בכיוון השעון בזמן הצפייה בתמונה במסך מלא.

השהיית מצגת שקופיות

לחצו על **PAUSE/STEP** (⏸) לעצירת מצגת השקופיות. לחצו על **PLAY** (▶) להמשך הקרנת המצגת.

שימוש בהתקן הבזק USB

אתם יכולים להשמיע ולהקריין קובצי MP3 / WMA / JPEG / DivX בהתקן USB בגרסת 2.0 / 1.1.

בשלט	
-	1 חזרו את התקן ה-USB לשקע ה-USB של הנגן
RETURN ⏮	2 הציגו את התפריט במצב עצירה:
DVD MENU ▲▼	3 בחרו קובץ:
PLAY ▶	4 הפעילו את הקובץ:
-	5 הוציאו את התקן ה-USB

הערות לגבי התקני USB

- רק במצב עצירה אתם יכולים לעבור בין מצב USB ותקליטור על ידי לחיצה על RETURN (⏮).
- אין להוציא את התקן ה-USB תוך כדי פעולה.
- גיבוי תקופתי מומלץ כדי למנוע אבדן נתונים.
- אל תוציאו את התקן ה-USB במהלך ההפעלה.
- אם הנכם משתמשים בכבל מאריך או עוגן USB, ייתכן וההתקן לא יזוהה.
- ניתן להפעיל קבצי מוזיקה (MP3/WMA), קבצי תמונות (JPEG) וקובצי DIVX. לגבי הוראות ההפעלה של כל סוג קראו בעמוד המתאים.
- אין תמיכה כאשר מספר הקבצים שלה על 600.
- פעולת ה-USB של נגן זה אינה תומכת בכל סוגי התקני ה-USB.
- אין תמיכה במצלמות דיגיטליות ובטלפונים ניידים.
- שקע USB של המכשיר אינו יכול להיות מחובר למחשב המכשיר אינו יכול לשמש כמכשיר אחסון.

האזנה למוזיקה במהלך הקרנת מצגת שקופיות

אתם יכולים להאזין למוזיקה במהלך הקרנת מצגת שקופיות, אם התקליטור כולל קובצי מוזיקה ותמונות יחדיו. השתמשו ב- ▲▼▶◀ להדגשת סמל (🎵) ואחר כך לחצו על ENTER להתחלת הצגת המצגת.

הקרנת תמונה מוגדלת

בזמן צפייה בתמונה במסך המלא, לחצו על ZOOM מספר פעמים לבחירת מצב זום. אתם יכולים לנווט בתמונה המוגדלת באמצעות לחצני ▲▼▶◀. לחצו על CLEAR ליציאה.

דרישות קובצי תמונות

התאמת קובצי JPEG לנגן מוגבלת בהתאם לתנאים הבאים:

- סיומת הקובץ: ".jpg".
- גודל התמונה: מומלץ פחות מ- 2M.
- ISO 9660 DVD+R/RW, CD-R/RW.
- מקסימום קבצים/תקליטור: פחות מ- 600 (מספר כולל של קבצים ותיקיות).

קודי שפה

השתמשו ברשימה זו כדי להכניס את השפה הרצויה להגדרות הראשוניות הבאות, כתוביות, תפריט תקליטור.

שפה	קוד	שפה	קוד	שפה	קוד	שפה	קוד	שפה	קוד
Afar	6565	Croatian	7282	Hausa	7265	Lingala	7678	Quechua	8185
Afrikaans	6570	Czech	6783	Hebrew	7387	Lithuanian	7684	Rhaeto-Romance	8277
Albanian	8381	Danish	6865	Hindi	7273	Macedonian	7775	Rumanian	8279
Ameharic	6577	Dutch	7876	Hungarian	7285	Malagasy	7771	Russian	8285
Arabic	6582	English	6978	Icelandic	7383	Malay	7783	Samoa	8377
Armenian	7289	Esperanto	6979	Indonesian	7378	Malayalam	7776	Sanskrit	8365
Assamese	6583	Estonian	6984	Interlingua	7365	Maori	7773	Scots Gaelic	7168
Aymara	6588	Faroese	7079	Irish	7165	Marathi	7782	Serbian	8382
Azerbaijani	6590	Fiji	7074	Italian	7384	Moldavian	7779	Serbo-Croatian	8372
Bashkir	6665	Finnish	7073	Japanese	7465	Mongolian	7778	Shona	8378
Basque	6985	French	7082	Kannada	7578	Nauru	7865	Sindhi	8368
Bengali, Bangla	6678	Frisian	7089	Kashmiri	7583	Nepali	7869	Singhalese	8373
Bhutani	6890	Galician	7176	Kazakh	7575	Norwegian	7879	Slovak	8375
Bihari	6672	Georgian	7565	Kirghiz	7589	Oriya	7982	Slovenian	8376
Breton	6682	German	6869	Korean	7579	Panjabi	8065	Spanish	6983
Bulgarian	6671	Greek	6976	Kurdish	7585	Pashto, Pushto	8083	Sudanese	8385
Burmese	7789	Greenlandic	7576	Laotian	7679	Persian	7065	Swahili	8387
Byelorussian	6669	Guarani	7178	Latin	7665	Polish	8076	Swedish	8386
Chinese	9072	Gujarati	7185	Latvian, Lettish	7686	Portuguese	8084	Tagalog	8476

קודי אזור

בחרו מדינה מתוך רשימה זו.

אזור	קוד	אזור	קוד	אזור	קוד	אזור	קוד	אזור	קוד	אזור	קוד
Afghanistan	AF	Costa Rica	CR	Greenland	GL	Maldives	MV	Paraguay	PY	Sri Lanka	LK
Argentina	AR	Croatia	HR	Hong Kong	HK	Mexico	MX	Philippines	PH	Sweden	SE
Australia	AU	Czech Republic	CZ	Hungary	HU	Monaco	MC	Poland	PL	Switzerland	CH
Austria	AT	Denmark	DK	India	IN	Mongolia	MN	Portugal	PT	Taiwan	TW
Belgium	BE	Ecuador	EC	Indonesia	ID	Morocco	MA	Romania	RO	Thailand	TH
Bhutan	BT	Egypt	EG	Israel	IL	Nepal	NP	Russian Federation	RU	Turkey	TR
Bolivia	BO	El Salvador	SV	Italy	IT	Netherlands	NL	Saudi Arabia	SA	Uganda	UG
Brazil	BR	Ethiopia	ET	Jamaica	JM	Netherlands Antilles	AN	Senegal	SN	Ukraine	UA
Cambodia	KH	Fiji	FJ	Japan	JP	New Zealand	NZ	Singapore	SG	United States	US
Canada	CA	Finland	FI	Kenya	KE	Nigeria	NG	Slovak Republic	SK	Uruguay	UY
Chile	CL	France	FR	Kuwait	KW	Norway	NO	Slovenia	SI	Uzbekistan	UZ
China	CN	Germany	DE	Libya	LY	Oman	OM	South Africa	ZA	Vietnam	VN
Colombia	CO	Great Britain	GB	Luxembourg	LU	Pakistan	PK	South Korea	KR	Zimbabwe	ZW
Congo	CG	Greece	GR	Malaysia	MY	Panama	PA	Spain	ES		

מפרטים טכניים

כללי	
דרישות מתח: 200~240 וולט AC, 50/60 הרץ	
צריכת הספק: 8 וואט	
מידות (בערך): 212 x 52 x 430 מ"מ (רוחב / גובה / עומק) ללא רגליות	
משקל (בערך): 1.4 ק"ג	
טמפרטורת הפעלה: 5°C עד 35°C	
עבודה בלחות: 5% עד 90%	
לייזר: חצי מוליך	
שיטת אות: PAL / NTSC	

כניסות

כניסת USB 4 פיין (תקן 1.1, 2.0, USB)

יציאות

יציאת וידאו 1.0 Vp-p (75Ω), סנכרון שלילי, שקע RCA x 1

וידאו מורכב יציאת Y: 1.0 Vp-p (75Ω) שקע RCA x 1

יציאת Pb/Pr: 0.7 Vp-p (75Ω) שקע RCA x 2

יציאת HDMI 19 פיין (תקן HDMI, סוג A)

יציאת שמע 2.0 Vrms (1 KHz, 0 dB), 600 Ω, שקע RCA (שמאל / ימין) x 1

יציאה קואקסיאלית: 0.5 Vp-p (75Ω) RCA שקע x 1

אביזרים

כבל וידאו / אודיו, שלט רחוק, סוללה

תכנון ומפרט המכשיר עשויים להשתנות ללא כל הודעה מוקדמת.

P/No.:MFL58825974

פתרון תקלות

סימפטום	סיבה אפשרית	פתרון
לא פועל	כבל המתח אינו מחובר.	חברו היטב את כבל המתח לשקע החשמל.
המכשיר מופעל, אך נגן ה-DVD אינו פועל	לא הוכנס תקליטור.	הכניסו תקליטור, (בדקו אם חיווי ה-DVD או CD המוצג בחלון דולק).
אין תמונה	הטלוויזיה אינה מוגדרת לקבלת אות מציאת DVD.	בחרו את מצב כניסת הוידאו הרצוי בטלוויזיה.
	כבל הוידאו אינו מחובר היטב.	חברו את כבל הוידאו היטב.
אין קול	הציוד המחובר עם כבל אודיו אינו מוגדר לקליטת יציאת אות DVD.	בחרו את מצב היציאה הנכון של רסיבר השמע כך שתוכלו להאזין לאות השמע מנגן ה-DVD.
	המכשיר המחובר לכבלי האודיו אינו מופעל.	הפעילו את המכשיר המחובר לכבלי האודיו.
	אפשרויות השמע קבועות להגדרות לא נכונות.	קבעו את היציאה הדיגיטלית למצב הנכון, אז הפעילו שוב את ה-DVD ע"י לחיצה על POWER.
	כבלי הרמקולים אינם מחוברים היטב.	חברו את כבלי הרמקולים היטב.
המכשיר אינו מקרין / משמיע	הוכנס תקליטור לא מתאים שאינו ניתן להשמעה / הקרנה.	הכניסו תקליטור שניתן להשמעה (בדקו את סוג התקליטור), שיטת צבע וכו'.
	בקרת הורים נקבעה	שנו את מדרג האבטחה או בטלו את נעילת ההורים.
השלט רחוק אינו פועל היטב	השלט רחוק אינו מצביע אל קולט השלט שבחזית המכשיר.	כוונו את השלט רחוק אל קולט השלט בחזית נגן ה-DVD.
	השלט רחוק יותר מידי רחוק מהמכשיר.	הפעילו את השלט קרוב יותר למכשיר.